







quality or of the second of th

PRO series machines are our product PRO serisi makineler, seri üretim işlemresults with energy saving in your mass conditions, was created by conbining quality and performance in the R-D precess account your investment costs in produ- birlestirilmesivle olusturuldu.

group that combines fast and precise Ierinizde hızlı ve hassas sonuçları, enerji tasarrufu ile birleştiren ürün grubumuzproduction processes. PRO Series, which dur. Gelişen ve değişen piyasa koşulları offers economy and professionalism as a için ekonomi ile profesyonelliği bir bütün whole for develoing and changing market halinde sunan PRO Serisi, üretim süreçlerinizde yatırım maliyetlerinizi göz önünde bulundurarak AR&GE sürecinde kalite ve with a cost-effective strategy taking into performansin uygun maliyet stratejisi ile

Las máquinas de la serie PRO son nuestro grupo de productos que combina resultados rápidos y precisos con el ahorro de energía en sus procesos de producción en masa. La serie PRO, que ofrece economía v profesionalidad en su conjunto para desarrollar y cambiar las condiciones del mercado, se creó combinando la calidad y el rendimiento en el preceso de I+D con una estrategia rentable que tiene en cuenta sus costos de inversión en producción.herramientas automáticas.

PS-03 PS-04

3200 3200 x 3200 mm

3800 3800 x 3800 mm

4200 4200 x 4200 mm



FAST & PRACTICAL SAW CHANGE

HIZLI & PRATİK TESTERE DEĞİŞİMİ

RÁPIDO Y PRÁCTICO CAMBIO DE SIERRA

- EN
- Additional options for grooving operations.
- Kanal açma özelliği işlemleriniz için ek opsiyonlar
- Opciones adicionales para las operaciones de función de apertura de canal

EN W

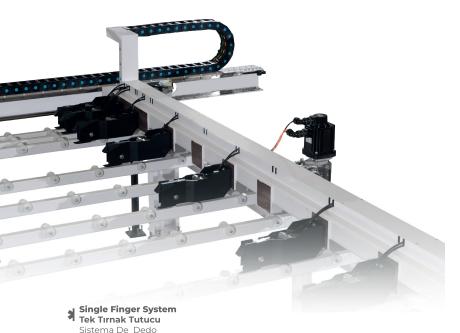
with a saw blade motor of 9 or 11 kW, 1,5 kW scoring saw motor ensures fast, precise and safe cutting. It works optimally with minimum cost with its strong structure.

TR

9 ve 11 kW işleme gücüne sahip testere grubu ile, 1,5 kW çizici testere motoru hızlı, hassas ve güvenli kesimi garanti eder. Güçlü yapısı ile minimum maliyet ile optimum şekilde çalışır.

ES

Con su grupo de sierra que tiene potencia de procesamiento 9 y 11 kW, el motor de sierra de trazador 1,5kW garantiza un corte rapido, preciso y seduro. Funciona optima a un coste minimo con su estructura potente



GRIP SYSTEM OFFERING EXCELLENT PRECISION

MÜKEMMEL HASSASİYET SUNAN TUTUCU SİSTEM

SISTEMAS DE PORTADOR QUE GARANTIZA LA PRECISIÓN DE ALTO NIVEL

- The powerful and high-performance pusher bridge is designed with a steel structure for precise positioning of the plates to be machined. There are 8 standard grippers on the unit.
- Güçlü ve yüksek performanslı taşıyıcı köprü işlemeye alınacak plakaların hassas pozisyonlanması için çelik köprü yapısı ile tasarlanmıştır. Ünite üzerinde 8 adet standart tutucu bulunur.
- El puente empujador potente y de alto rendimiento está diseñado con una estructura de acero para un posicionamiento preciso de las placas que se procesarán. Hay 8 abrazaderas estándar en la unidad.

AIR FLOATING WORKING TABLE FOR EASY LOADING

KOLAY YÜKLEME İÇİN HAVA YÜZDÜRMELİ TABLA

MESA FLOTANTE DE AIRE PARA FACILITAR LA CARGA

- The working table on BETA allows for easy loading and unloading with its ergonomic structure.
- BETA'da bulunan çalışma tablası ergonomik yapısı ile kolay yükleme ve boşaltmaya imkan sağlar.
 - La mesa de trabajo en BETA permite cargar y descargar fácilmente con su estructura ergonómica.



CENTRAL

Automatically lubricates the main components in 21 different zones

MERKEZİ YAĞLAMA ÜNİTESİ

21 farklı bölgede ana aksamların otomatik olarak yağlanmasını sağlar.

UNIDAD CENTRAL DE LUBRICACIÓN

Permite la lubricacion au tomatica de los componen tes principales en 21 regio nes diferentes.diferentes.



AXIS CONTROL WITH SERVO MOTORS

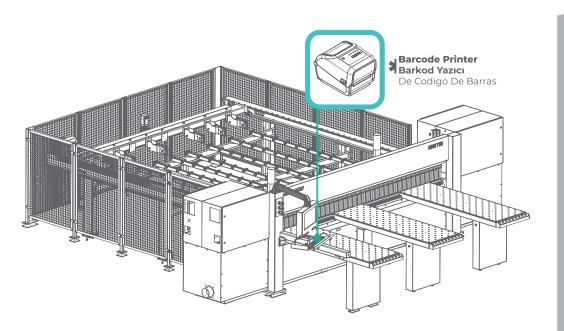
State of the art motors located on each axis ensure precise acceleration at high

SERVO MOTORLAR İLE EKSEN KONTROLÜ

Tüm eksenlerde bulunan son teknoloji ürünü motorlar, yüksek hızlarda hassas ivmelenme sağlar

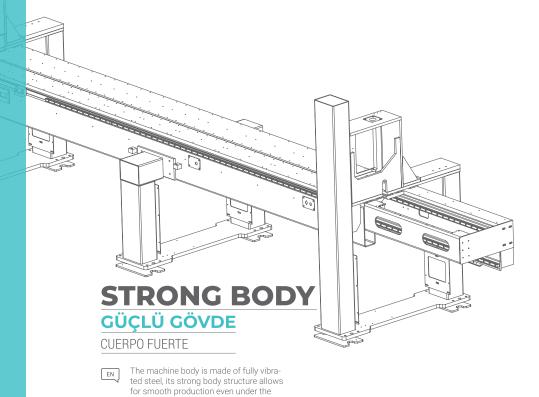
CONTROL DE EJES CON SERVOMOTORES Los motores de última ge

Los motores de última generación en todos los ejes proporcionan una aceleración precisa a altas veloci-



İşleme Ünitesi Unidad De Procesamiento

considerados şiniz için üşünülmüş detaylar su negocio etalles para

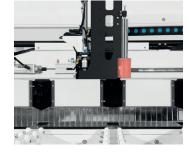


most challenging conditions

Makine gövdesi tamamen titreşimi
alınmış çelikten üretilmiştir, güçlü gövde
yapısı en zorlu şartlarda dahi sorunsuz
üretim yapılabilmesine imkan sağlar.

La carroceria de maquina esta fabricada
de un acero no vibrantes completamente
y su carroceria potente permite que se
haga produccion aun bajo las condicio-

nes mas dificultades.



EXCELLENT ALIGNMENT

MÜKEMMEL HİZALAMA

EXCELENTE ALINEACIÓN

EN

The side aligner unit is used to align the parts to be cut. The unit aligns area between 50 - 1250 mm.

TR

Yan parça dayama kesilecek parçaların hizlamasını yapmak için kullanılır. Ünite 50 - 1250 mm. alanda hizalama yapmaktadır.

ES

Se usa para la alineacion de las piezas que se cortaran con soporte lateral. La unidad hace la alineacion en un area de 50 - 1250 mm.



NEXT GENERATION CONTROL CENTER

YENİ JENERASYON KONTROL MERKEZİ

UNIDAD DE CONTROL DE ÚLTIMA GENERACIÓN



The next generation control unit is powered by a PC designed for industrial operations. It allows you to make your transactions quickly and easily without getting stuck.



Endüstriyel işler için üretilen PC'den gücünü alan yeni jenerasyon kontrol ünitesi. İşlemlerinizi takılmadan, hızlı ve kolay gerçekleştirmenizi sağlar.



Unidad de control de nueva generación alimentada por PC fabricada para trabajos industriales. Le permite realizar sus transacciones de forma rápida y sencilla sin quedarse atascado.



USER EXPERIENCE / KULLANICI DENEYİMİ / EXPERIENCIA DE USUARIO











"As easy to use as a mobile phone"

"Telefon kullanmak kadar kolav."

"Tan fácil como usar un teléfono"

"The machine helps us to perform machining operations accurately by guiding us with warning messages."

"Uyarılar bizi yönlendirerek, doğru işlem yapmamıza destek oluyor."

"Las alertas nos orientan y nos ayudan a realizar la acción correcta."

Our aftersales support team is always there for you when you need them thanks to the remote control feature of BETA. BETA 'nın uzaktan kontrol özelliği ile, ihtiyaç duyduğunuz her an satış sonrası destek ekibimiz yanınızda

Gracias a la función de control remoto de BETA, nuestro equipo de soporte posventa le apoya siempre que lo necesite















TRANSFER ET TRANSFER ET TRANSFERIR







MINIMUM LOSS WITH ADVANCED PANEL OPTIMIZATION

GELİŞMİŞ PANEL OPTİMİZASYONU İLE MİNİMUM FİRE

DESPERDICIO MINIMO LA OPTIMIZACION DE PANELES AVANZADA

EN

Make your production with a minimum loss with panel optimization algorithm, with minimum waste.



Gelişmiş panel optimizasyon motoru kesim yapılacak plakanın yerleşimini optimum seviyede, minimum fire oranı ile gerçekleştirir.



El motor de optimización de panel avanzado realiza la colocación de la placa a cortar en el nivel óptimo con el mínimo desperdicio. ERROR-FREE PRODUCTION WITH MACHINE & CUTTING SIMULATION

MAKİNE VE KESİM SİMÜLASYONU İLE HATASIZ ÜRETİM

PRODUCCION CORRECTA CON LA SIMULACION DE MAQUINA Y DE

You can make error-free production with part cutting simulation. With machine simulation, you can monitor axis movements, gripper and driver positions simultaneously from the control screen.

Parça kesim simülasyonu ile hatasız üretim yapabilir, makine simülasyonu ile eksen hareketleri, tutucu ve sürücü pozisyonlarını kontrol ekranından eş zamanlı olarak izleyebilirsiniz.

Puede realizar una producción sin errores con la simulación de corte de piezas. Con la simulación de máquina, puede monitorear los movimientos de los ejes, las posiciones de las pinzas y del conductor simultáneamente desde la pantalla de control.

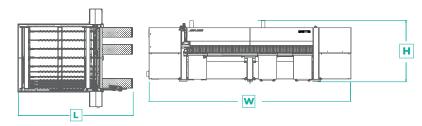
Control Unit Kontrol Ünitesi Unidad De Control

TECHNICAL INFORMATION TEKNİK ÖZELLİKLER ESPECIFICACIONES TÉCNICAS



TECHNICAL INFORMATION TEKNİK ÖZELLİKLER ESPECIFICACIONES TECNICAS	BETA PS-03			BETA PS-04			
	3200	3800	4200	3200	3800	4200	
Working Area Dimensions Çalışma Alanı Ölçüleri Mediciones del Area de Trabajo	3200 mm 125"	3800 mm 156"	4200 mm 165"	3200 mm 125"	3800 mm 156"	4200 mm 165"	
Main Saw Motor Power Testere Motor Gücü Potencia de Motor de Sierra	9 kW 12 HP			11 kW 15 HP			
Scoring Saw Motor Power Çizici Motor Gücü Potencia de Motor de Trazador	1,5 kW 2 HP						
Pusher Working Speed Çalışma Hızı Velocidad de Trabajo	70 m/dk 2755 IPM						
Saw Carriage Speed Testere Kesim Hızı Velcidad de Corte	80 m/dk 3149 IPM						
Cutting Saw Diameter Kesici Takım Çapı Diametro de Herramintas de Corte	350 mm 13.77"			380 mm 14.96"			
Scoring Saw Diameter Çizici Testere Çapı Diametro de Herramintas de Trazador	200 mm 7.87"						
Optimization Program Optimizasyon Programı Programa de Optimizacion	AESCUT & OPTICUT & ARDIS						
Number of Clamps Tutucu Sayısı Numero de Portadores	8 Pcs 8 Adet						

CUTTING HEAD KESİM YÜKSEKLİĞİ ALTO DE CORTE

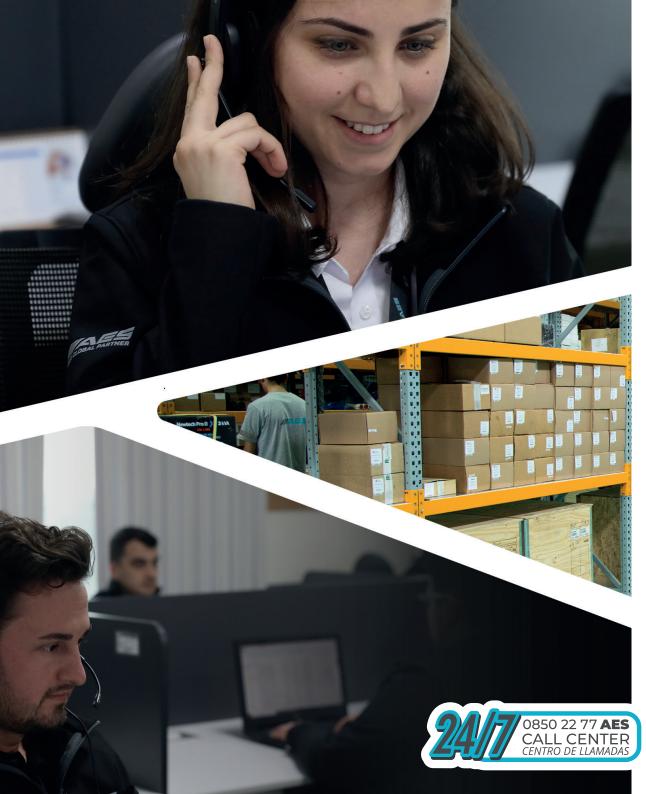


DIMENSIONS ÖLÇÜLER DIMENSIONES		L	W	Н	
BETA PS03/04 3200	mm / inch	7000 / 275.59	6000 / 236.22		
BETA PS03/04 3800	mm / inch	7600 / 299.21	6600 / 259.84	1909 / 75.1	
BETA PS03/04 4200	mm / inch	8000 / 314.96	7000 / 275.59		

- The technical specifications and drawings provided in the catalogue are non-binding. Stock images and drawings may contain optional equipment. AES Group reserves the right to make amendments without notice.

 Katalogda buluna tekink Zealkider ve cizimler bağlayıcı değildir. Bazı fotograflar ve çizimler opsiyonel ekipmanları içerebilir. AES Group bilgilendirme yapmaksızın değişiklik yapma hakkını saklı turmaktadır.

 Las especificaciones técnicas y dibujos del catálogo no son vinculantes. Algunas fotos y dibujos pueden incluir equipamientos opcionales. Grupo AES se reserva el derecho de realizar cambios sin previo aviso.



ALWAYS WITH YOU DAİMA YANINIZDA

SIEMPRE CON USTED.....



REMOTE AND ON-SITE SERVICE SERVICES

UZAKTAN VE YERİNDE SERVİS HİZMETLERİ

SERVICIOS DE MANDO A



TRAINING AND INSTALLATION SERVICES

EĞİTİM VE KURULUM HİZMETLERİ

SERVICIOS DE FORMACIÓN E INSTALACIÓN



SPARE PARTS AND SALES SUPPORT

YEDEK PARÇA VE SATIŞ DESTEĞİ

PIEZAS DE RECAMBIO Y SOPORTE DE VENTA



UNINTERRUPTED CONNECTION WITH WEB PLATFORM

WEB PLATFORMU İLE KESİNTİSİZ BAĞLANTI

CONEXIÓN PERMANENTE CON LAS PLATAFORMA WE



Our expert after-sales service staff is 24/7 at your service for all your needs. For your permanent satisfaction, it provides an accurate diagnosis and intervention to all your problems as soon as possible with both instant remote connection support and on-site service. AES GROUP protects your investments with after-sales services for uninterrupted production.



Uzman satış sonrası hizmet kadromuz, tüm ihtiyaçlarınız için 7 gün 24 saat hizmetinizdedir. Daimi memnuniyetiniz için, gerek anlık uzak bağlantı desteği ile gerekse de yerinde servis hizmeti ile en kısa sürede, tüm sorunlarınıza doğru teşhis sağlayarak müdahale sağlamaktadır. AES GROUP, kesintisiz üretim yapmanız için sunduğu satış sonrası hizmetler ile yatırımlarınızı korur.



Nuestro experto personal de servicio posventa está a su servicio las 24 horas del día, los 7 días de la semana para todas sus necesidades. Para su satisfacción permanente, brinda un diagnóstico preciso e intervención a todos sus problemas a la mayor brevedad posible con soporte instantáneo de conexión remota y servicio en el sitio. GRUPO AES protege sus inversiones con servicios postventa para una producción ininterrumpida.



CNC MACHINING CENTER (FLAT TABLE GROUP)

CNC İŞLEME MERKEZİ (DÜZ TABLA GRUBU)

CENTRO DE PROCESAMIENTO CNC (GRUPO DE PLATAFORMA PLANA)

ULTRA







PRO SERIES

SUPER NOVA



CNC MACHINING CENTER (CONSOLE TABLE GROUP)

CNC İŞLEME MERKEZİ (KONSOL TABLA GRUBU)

CENTRO DE PROCESAMIENTO CNC (GRUPO DE PLATAFORMADE CONSOLAS)

ULTRA SERIES



VEGA ULTRA 5X



VEGA ULTRA



VEGA 5X PRO



"VEGA PRO

CNC DRILLING MACHINES

CNC DELİK MAKİNELERİ

MÁQUINAS DE AGUJEERO CNC

ULTRA SERIES



GO! ULTRA









- GO! 1300 M/S
- GO! 1300 M/S ATC
- SIRIUS 950
- SIRIUS 950 M/S
- SIRIUS 950 M/S ATC

BEAM SAW MACHINES

PANEL EBATLAMA MAKİNELERİ SECCIONADORAS

ULTRA 1



ALPHA PS 05

"ALPHA PS 06



ALPHA PS 03

ALPHA PS 04





BETA PS 03

■BETA PS 04

EDGE BANDING MACHINES

KENAR BANTLAMA MAKİNELERİ

CANTEODORAS MONOLATERALES AUTOMÁTICAS

ULTRA



GAMMA ULTRA



■GAMMA MX





PRIMA 6M PRIMA 5M



GAMMA 7M ■ GAMMA 6M

PRODUCTS GROUP

ÜRÜN GRUPLARIMIZ

GRUPO DE PRODUCTOS

